

אֵי לָאוּ הַאִי יוֹמָא כַּמָּה יוֹסֵף אֵיכָא בְּשׁוּק

א. מרגלית

- ¹ שאלמלא היום הזה - כמה יוסף איכא בשוק / וכל יוסף היה דומה לכל יוסף, בל' א הבדל ובדייק.
- ² ואלמלא היום הזה - מי לעפר מאדמה היה מצמיד כנפים כנפי הנשר / ומה היה חיי אדם - באין מובן להם ובאין פשר?
- ³ ובלעדי אותו היום - לאן היו זורמים ימיו ולילותיו, באין תכלית? / ובאין לו כתב האלוקים - מי בידי היה נותן את צופן התגלית?
- ⁴ אם ל' א אותו היום - שבו רתק אל האמת היחידה / כיצד רז קיומו היה אדם מוצא, ואיך היה פותר את גודל החידה?
- ⁵ אם ל' א היום ההוא - איכה ערפל הדעת היה נמוג סביבו ומתפזר, / ובניני ההכל והשוא, מיהו שהיה מפריך למענו ואף סותר?
- ⁶ ואם היה נמנע היום הזה מבוא / כיצד היה אנוש שורר עם צורריו, ה' א המה יצרי לבו?
- ⁷ ומי מעמקים, אלי פסגות, היה אז מדהירו בשעטה / ואיך בכלל היו נופלות המחיצות האטומות בין ה"אני" וה"אתה"?
- ⁸ אי לאו האי יומא - הרי יוסף היה תאום לכל יוסף / ומי מהם בכלל לעולמות טמירים היה כוסף?
- ⁹ ובכל אשר היה אנוש הולך, היה רק משוטט באפלת שוקים / אפילו בלי לדעת שיש דבר כזה: גבהי שחקים.

- ¹⁰ ואיך ספינת חיינו יכול היה להעביר בלי רב חובל, ובלי צופה ובלי חוזה / כי אלה ל' א היו אף הם - אם ל' א היה היום הזה.
- ¹¹ ואיך היה אדם את שעותיו בוחן, ומה גם הרגעים / ולאן היה מוליך את חרפתו - מחד, ומאידך - את כל הגעגועים?
- ¹² אם ל' א היום ההוא - הן לאדם אחת היתה - אם ראויים או לקויים הם מעשיו / ומעגל חיינו הצר היה סחור סחור סובב רק בין ה"פאן" וה"עכשיו".
- ¹³ ומי היה מבטיח לו רנת קוצר אחר דמעת זורע? / ומי אפקי הנצחים היה לפני עיניו הנדהמות קורע?
- ¹⁴ ואיך מול אשד רצונו היה משכיל להתיצב בפּרץ / ומי היה לו מגלה כיצד יוכל שמים לעשות מארץ?
- ¹⁶ אם ל' א אותו היום, שבו עולם עצר נשימתו - / מה פיוסים היה משמיע, בגלותה, לנשמתו?
- ¹⁷ אהא, מה עגומה היתה מנת חלקו של האדם לולא אותו היום / במקום על כס מלכות כל היצורים - היה שפוף, גוהר אלי הדום.
- ¹⁸ כי אי לאו האי יומא, כמה יוסף איכא בשוק / ואיך היה אדם שדוד מכל נכסי רוחו ואיך היה עשוק!

רב יוסף, ביום העצרת (חג השבועות) היה מצווה לאנשי ביתו להכין לו סעודה. אמר "אי לאו האי יומא דקא גרים (אם לא היום הזה שגרים, שבו קבלנו את התורה מכוחה התעליתי והתרוכמתי) - כמה יוסף איתא בשוקא! (הרי

אנשים רבים יש בשוק ששם יוסף - ומה בינם לביני)

ע"פ פסחים ס"ח: ורש"י

על משקל מאמרו של רבי יוסף נכתב הקטע המחורז, שמבחינת תכנון יכול היה להקרא מאמר.

שיר זה מתאר מה היה חסר לנו אלמלא קבלנו את התורה.

לפניכם רשימה של משפטים. חפשו להם ביטוי בשיר (למורה: מסומן מספרה של השורה המתאימה)

⁷ התורה - מנוף להתעלות מעל לצרכים הגשמיים

⁴ התורה נותנת משמעות ויעוד לחיים

⁵ התורה מדריכה את האדם איך לנהוג

⁸ התורה מבררת לאדם מה אמת ומה שוא

⁶ התורה נותנת לאדם כח ללחום ביצרו הרע

¹² התורה מדריכה את האדם לחשוב על הזולת ולהבין את צרכיו

³ התורה מנחה את האדם לשאוף לגדולות

⁹ התורה משמשת לאדם מראה לבחון את מעשיו

² התורה מחייבת את האדם לבחור בטוב

¹¹ התורה מכוונת את האדם לחשוב על העתיד

¹⁰ התורה מלמדת את האדם שכדאי להתייגע כי אחר היגיעה באה התוצאה

¹ התורה מביאה את האדם להיות הנכבד שבנבראים

אם מצאת רעיונות נוספים - נסי להבין ולכתוב אותם.